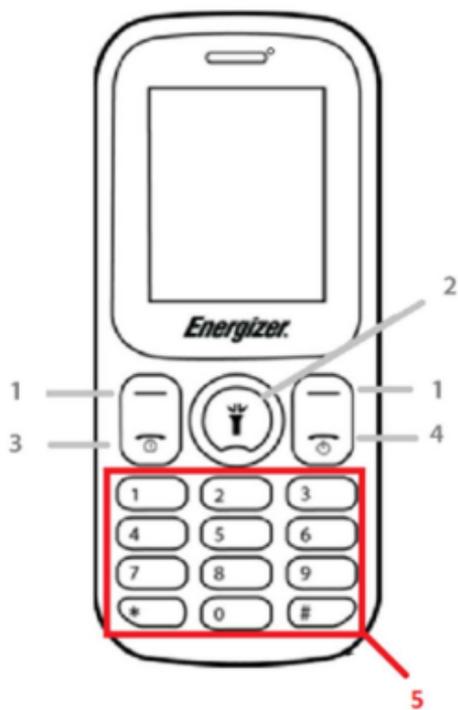


Energizer®



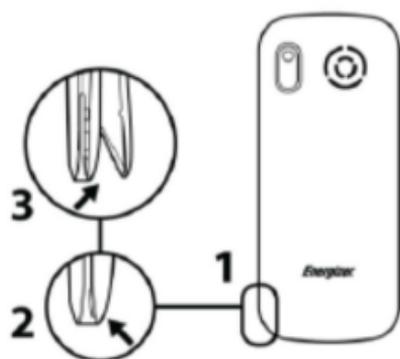
ENERGY E10+



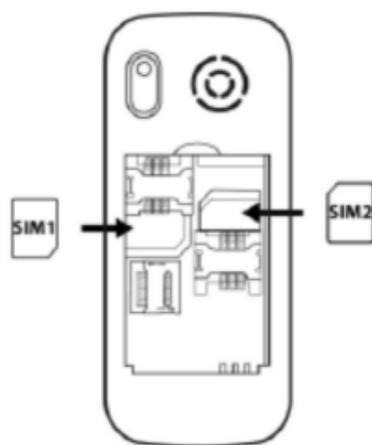
1.1



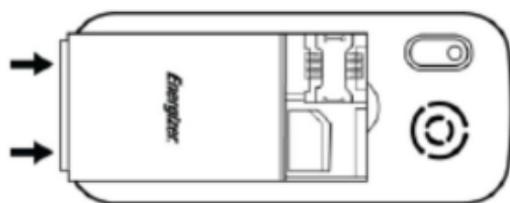
1.2



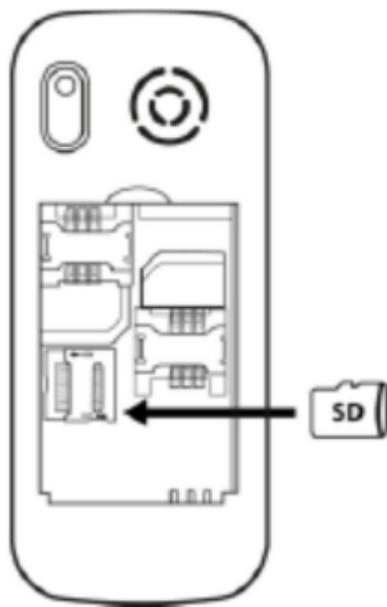
2.1



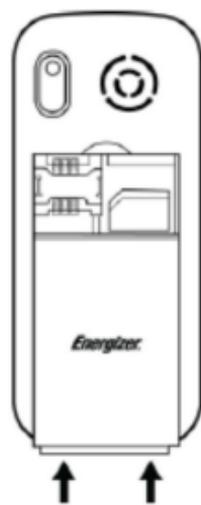
2.2



2.3



3.1



3.2

ການແນະນຳໂທລະສັບມືຖືຂອງທ່ານ

ຮຽນຮູ້ກ່ຽວກັບແຜນຜັງ, ບຸ້ມ, ການສະແດງຜົນ ແລະ ໄອຄອນຂອງ
ໂທລະສັບມືຖືຂອງທ່ານ.

ບຸ້ມ

ຕາຕະລາງຕໍ່ໄປນີ້ໃຫ້ຄຳອະທິບາຍຢ່າງວ່ອງໄວກ່ຽວກັບບຸ້ມຂອງໂທລະສັບ:

ລາຍການ	ບຸ້ມ	ຟັງຊັນໃຊ້ງານ
1	ຟັງຊັນໃຊ້ງານ	ເຮັດການດຳເນີນການຕາມທີ່ລະບຸໄວ້ຢູ່ສ່ວນລຸ່ມຂອງໜ້າຈໍ.
2	ການນຳທາງ	ໃນໂໝດສະແດນບາຍ, ທ່ານສາມາດເຂົ້າເຖິງຟັງຊັນທີ່ຜູ້ໃຊ້ກຳນົດໄວ້, ໃນໂໝດເມນູ, ເລືອນເບິ່ງຕົວເລືອກເມນູ.
3	ໂທ	ເປີດລາຍການໂທຫຼ້າສຸດ ຫຼື ໂທຫາເບີໂທທີ່ສະແດງ. ທ່ານສາມາດຮັບສາຍໂທເຂົ້າໄດ້.
4	ວາງສາຍ	ວາງສາຍ ຫຼື ປະຕິເສດສາຍໂທເຂົ້າ. ກົດຄ້າງໄວ້ເປັນເວລາ 3 ວິນາທີເພື່ອເປີດ / ປິດໂທລະສັບ.
5	1.....0	ປ້ອນຕົວເລກ, ຂໍ້ຄວາມ ແລະ / ຫຼື ຕົວອັກສອນພິເສດ.

ໜ້າຈໍ

ໜ້າຈໍໂທລະສັບມືຖືຂອງທ່ານຖືກອອກແບບດັ່ງນີ້:

(ເບິ່ງຂໍ້ 1.2 – ໜ້າ 2)

ໄອຄອນ

ຮຽນຮູ້ກ່ຽວກັບໄອຄອນທີ່ສະແດງຢູ່ສ່ວນເທິງຂອງໜ້າຈໍ, ເຊິ່ງຊີ້ບອກສະຖານະຂອງໂທລະສັບ:

ໄອຄອນ	ຄຳອະທິບາຍພັງຄ໌ຊັນ
	ສະແດງສັນຍານເຄືອຂ່າຍປະຈຸບັນ, ຍິ່ງມີຫຼາຍຂຶ້ນເທົ່າໃດ, ສັນຍານຍິ່ງແຮງເທົ່ານັ້ນ.
	ສະຖານະແບັດເຕີຣີ. ມີຫຼາຍຂຶ້ນສະແດງວ່າແບັດເຕີຣີມີຫຼາຍ.
	SMS ທີ່ບໍ່ໄດ້ອ່ານ.
	ຕັ້ງການເຕືອນ.
	ເປີດໃຊ້ງານພັງຄ໌ຊັນ Bluetooth ແລ້ວ.
	ຕັ້ງໂປຣໄຟລ໌ເບັນໂໝດງຽງ.
	ຕັ້ງໂປຣໄຟລ໌ເບັນໂໝດກອງປະຊຸມ.
	ຕັ້ງໂປຣໄຟລ໌ເບັນໂໝດກາງແຈ້ງ.
	ເຊື່ອມຕໍ່ລຸດຫຼຸຟັງແລ້ວ.
	ຕົວຊີ້ບອກການໂຮມມິງ.

ການກະກຽມໂທລະສັບມືຖືຂອງທ່ານ

ເລີ່ມຕົ້ນການຕັ້ງຄ່າໂທລະສັບມືຖືຂອງທ່ານສໍາລັບການໃຊ້ງານຄັ້ງທໍາອິດຂອງມັນ

ຕິດຕັ້ງແຜ່ນ SIM ແລະ ແບັດເຕີຣີ

ເມື່ອທ່ານສະໝັກໃຊ້ການບໍລິການເຊລລູລາ, ທ່ານຈະໄດ້ຮັບແຜ່ນໂມດູລູປະຈໍາຕົວຜູ້ສະໝັກໃຊ້ (SIM) ພ້ອມລາຍລະອຽດການສະໝັກໃຊ້, ເຊັ່ນ ໝາຍເລກປະຈໍາຕົວສ່ວນບຸກຄົນ (PIN) ຂອງທ່ານ ແລະ ການບໍລິການເສີມ.

ເພື່ອຕິດຕັ້ງແຜ່ນ SIM ແລະ ແບັດເຕີຣີ,

1. ເອົາຝາປິດແບັດເຕີຣີອອກ.

(ເບິ່ງຂໍ້ 2.1 – ໜ້າ 3)

2. ໃສ່ແຜ່ນ SIM.

ໂທລະສັບຂອງທ່ານມີຊ່ອງໃສ່ແຜ່ນ SIM 2 ຊ່ອງເພື່ອຊ່ວຍໃຫ້ທ່ານສາມາດໃຊ້ແຜ່ນ SIM ໄດ້ 2 ອັນ ແລະ ສັບປ່ຽນໄປມາໄດ້.

(ເບິ່ງຂໍ້ 2.2 – ໜ້າ 3)

- ໃສ່ແຜ່ນ SIM ວົງໃນໂທລະສັບໂດຍໃຫ້ສ່ວນຕໍ່ສື່ທອງປິ່ນວົງລຸ່ມ.
- ທ່ານສາມາດໃຊ້ການບໍລິການທີ່ບໍ່ແມ່ນເຄືອຂ່າຍ ແລະ ບາງເມນູຂອງໂທລະສັບຂອງທ່ານໄດ້ໂດຍບໍ່ຕ້ອງໃສ່ແຜ່ນ SIM.

3. ໃສ່ແບັດເຕີຣີ.

(ເບິ່ງຂໍ້ 2.3 – ໜ້າ 3)

4. ເອົາຝາປິດແບັດເຕີຣີເຂົ້າຄືນ.

ໃສ່ແຜ່ນຄວາມຈໍາ (ເລືອກໄດ້)

ເພື່ອຈັດເກັບໄຟລ໌ມັດຕິມິເດຍເພີ່ມເຕີມ, ທ່ານຈະຕ້ອງໃສ່ແຜ່ນຄວາມຈໍາ.

- ການຟຣໍແມັດແຜ່ນຄວາມຈໍາໃນຄອມພິວເຕີອາດຈະເຮັດໃຫ້ໃຊ້ງານບໍ່ໄດ້ກັບໂທລະສັບຂອງທ່ານ. ຟຣໍແມັດແຜ່ນຄວາມຈໍາໃນໂທລະສັບເທົ່ານັ້ນ.

1. ເອົາຟາປິດແບັດເຕີຣີອອກ.

(ເບິ່ງຂໍ້ 3.1 – ໜ້າ 4)

2. ໃສ່ຕົວຍືດແຜ່ນຄວາມຈໍາພ້ອມດ້ວຍໃຫ້ດ້ານສະຫຼາກປິ່ນຂຶ້ນເທິງ.

(ເບິ່ງຂໍ້ 3.2 – ໜ້າ 4)

ການໃຊ້ຟັງຄຳຊັ້ນພື້ນຖານ

ຮຽນຮູ້ວິທີການໃຊ້ງານຂັ້ນພື້ນຖານຂອງໂທລະສັບມືຖືຂອງທ່ານ.

ເປີດ ແລະ ປິດໂທລະສັບຂອງທ່ານ

ເພື່ອເປີດໂທລະສັບຂອງທ່ານ,

1. ກົດປຸ່ມເປີດເປີດເຄື່ອງ [] ຄ້າງໄວ້.
2. ພິມໝາຍເລກ PIN ຂອງທ່ານໃສ່ ແລະ ກົດຕົກລົງ (ຖ້າມັນຈຳເປັນ).
ເພື່ອປິດໂທລະສັບຂອງທ່ານ, ໄປທີ່ຂັ້ນຕອນທີ 1 ຂ້າງເທິງ.

ເຂົ້າເຖິງເມນູ ແລະ ແອັບພລິເຄຊັນ

ເພື່ອເຂົ້າເຖິງເມນູ ແລະ ແອັບພລິເຄຊັນ,

ເພື່ອເຂົ້າເຖິງເມນູໂທລະສັບຂອງທ່ານ,

1. ໃນໂໜດບໍ່ໄດ້ໃຊ້ງານ, ກົດປຸ່ມເລືອກຊ້າຍ < ເມນູ > ເພື່ອເຂົ້າເຖິງໂໜດເມນູ.
2. ໃຊ້ປຸ່ມນຳທາງເພື່ອເລື່ອນໄປຫາເມນູ ຫຼື ຕົວເລືອກ.
3. ກົດ < ເລືອກ >, < ຕົກລົງ >, ຫຼື ປຸ່ມຍື່ນຍ້ັນເພື່ອຍື່ນຍ້ັນຕົວເລືອກທີ່ໄຮໄລ້ໄວ້.
4. ກົດ < ກັບຄືນ > ເພື່ອເລື່ອນຂຶ້ນໜຶ່ງລະດັບ, ກົດ [] ເພື່ອກັບຄືນຫາໂໜດບໍ່ໄດ້ໃຊ້ງານ.

ໃຊ້ຜັງຄຸ້ນການໂທພື້ນຖານ

ຮຽນຮູ້ການໂທອອກ ຫຼື ຮັບສາຍໂທໃນຂັ້ນນີ້.

ໂທອອກ:

1. ໃນໂໜດບໍ່ໄດ້ໃຊ້ງານ, ບ້ອນລະຫັດພື້ນທີ່ ແລະ ເບີໂທລະສັບ.
2. ກົດ [1] ເພື່ອໂທອອກ.
3. ເພື່ອສິ້ນສຸດການໂທ, ກົດ [2].

ຮັບສາຍໂທ:

1. ເມື່ອມີສາຍໂທເຂົ້າ, ກົດ [1].
2. ເພື່ອສິ້ນສຸດການໂທ, ກົດ [2].

ສົ່ງ ແລະ ເບິ່ງຂໍ້ຄວາມ

ໃນຂັ້ນນີ້, ຮຽນຮູ້ການສົ່ງ ແລະ ເບິ່ງຂໍ້ຄວາມ (SMS).

ເພື່ອສົ່ງຂໍ້ຄວາມຕົວອັກສອນ:

1. ໃນໂໜດເມນູ, ເລືອກ ການສົ່ງຂໍ້ຄວາມ → ຂຽນຂໍ້ຄວາມ → ຂໍ້ຄວາມຕົວອັກສອນ.
2. ບ້ອນເນື້ອໃນຂໍ້ຄວາມຂອງທ່ານ.
3. ກົດ < ຕົວເລືອກ > → ສົ່ງຫາ.
4. ບ້ອນເບີໂທປາຍທາງ ຫຼື ເລືອກຈາກສະໝຸດໂທລະສັບ.
5. ກົດ <ຕົກລົງ> ຫຼື ເພີ່ມຕາມຂັ້ນຕອນກ່ອນໜ້າ.

6. ກົດ <ຕົວເລືອກ> → ສົ່ງ.

ເພີ່ມລາຍຊື່ຕິດຕໍ່

ຮຽນຮູ້ພື້ນຖານຂອງການໃຊ້ຄຸນສົມບັດຂອງສະໝຸດໂທລະສັບ.

ເພີ່ມລາຍຊື່ຕິດຕໍ່ໃໝ່:

1. ເລືອກເມນູ.
2. ເລືອກສະໝຸດໂທລະສັບ → ເພີ່ມລາຍຊື່ຕິດຕໍ່ໃໝ່.
3. ເລືອກບ່ອນຈັດເກັບຂໍ້ມູນ (ໂທລະສັບ, SIM1, ຫຼື SIM2).
4. ບ້ອນຂໍ້ມູນລາຍຊື່ຕິດຕໍ່.
5. ກົດ < ຕົວເລືອກ > → ບັນທຶກເພື່ອເພີ່ມລາຍຊື່ຕິດຕໍ່ໃສ່ຄວາມຈໍາ.

ຊອກຫາລາຍຊື່ຕິດຕໍ່

1. ໃນໂໜດເມນູ, ເລືອກສະໝຸດໂທລະສັບ.
2. ບ້ອນຕົວອັກສອນສອງສາມຕົວທໍາອິດຂອງຊື່ທີ່ທ່ານຕ້ອງການຊອກຫາ.
3. ເລືອກຊື່ຂອງລາຍຊື່ຕິດຕໍ່ຈາກລາຍການຊອກຫາ.

ເມື່ອທ່ານພົບລາຍຊື່ຕິດຕໍ່ແລ້ວ, ທ່ານສາມາດໂທຫາລາຍຊື່ຕິດຕໍ່ນັ້ນໂດຍການກົດ []

ຟັງເລງ

ຮຽນຮູ້ວິທີການຟັງເລງຜ່ານເຄື່ອງຫຼິ້ນເລງ ຫຼື ວິທະຍຸ FM.

ຟັງວິທະຍຸ FM:

1. ສຽບຊຸດຫູຟັງທີ່ໃຫ້ມາແຂ້ງກັບແຈັກຫຼາຍຊັງຄ໌ລັ້ນຂອງໂທລະສັບ.
2. ໃນໂໜດເມນູ, ເລືອກມັລຕິມິເດຍ → ວິທະຍຸ FM.
3. ກົດປຸ່ມເລື່ອນລົງເພື່ອເປີດວິທະຍຸ.
4. ຄວບຄຸມວິທະຍຸ FM ໂດຍການໃຊ້ປຸ່ມນຳທາງ.

ຟັງໄຟລ໌ເລງ:

ຫຼັງຈາກການໂອນໄຟລ໌ເລງໄປຫາໄຟລເຕີ “ເລງຂອງຂ້ອຍ” ຂອງໂທລະສັບ ຫຼື ແຜ່ນຄວາມຈຳຂອງທ່ານແລ້ວ,

1. ໃນໂໜດເມນູ, ເລືອກມັລຕິມິເດຍ → ເຄື່ອງຫຼິ້ນສຽງ.
2. ເລືອກໝວດເລງ → ໄຟລ໌ເລງ.
3. ຄວບຄຸມການຫຼິ້ນໂດຍການໃຊ້ປຸ່ມນຳທາງ.

ການໃຊ້ກ້ອງຖ່າຍຮູບ

ຮຽນຮູ້ພື້ນຖານການຖ່າຍຮູບ ແລະ ເບິ່ງຮູບຖ່າຍ.

ການຖ່າຍຮູບ

1. ໃນໂໜດເມນູ, ເລືອກກ້ອງຖ່າຍຮູບເພື່ອເປີດກ້ອງຖ່າຍຮູບ.
2. ແນວລນສ໌ໃສ່ວັດຖຸ ແລະ ເຮັດການປັບ.
3. ກົດປຸ່ມຍື່ນຍັນເພື່ອຖ່າຍຮູບ.
ຮູບຖ່າຍຈະຖືກບັນທຶກໂດຍອັດຕະໂນມັດ.
4. ກົດ < ກັບຄືນ > ເພື່ອຖ່າຍຮູບອື່ນ (ຂັ້ນຕອນ 2).

ເບິ່ງຮູບທີ່ຖ່າຍແລ້ວ

ກົດປຸ່ມເລືອກຊ້າຍ ຈາກນັ້ນ ເລືອກຮູບຖ່າຍເພື່ອເຂົ້າເຖິງແກເລີຣີ
ຮູບຖ່າຍຢ່າງວ່ອງໄວ.

ຕົວເລືອກກ້ອງຖ່າຍຮູບ

ການເຂົ້າສູ່ຕົວເລືອກກ້ອງຖ່າຍຮູບ ທ່ານຈະສາມາດເລືອກຕົວເລືອກ
ຕໍ່ໄປນີ້:

ການຕັ້ງຄ່າກ້ອງຖ່າຍຮູບ:

ເລືອກສຽງຊັດເຕີທຸກຄັ້ງທີ່ທ່ານຖ່າຍຮູບ.

ປ່ຽນຄ່າຮັບແສງເພື່ອປັບຄວາມແຈ້ງຂອງຮູບຖ່າຍ.

ປັບຄວາມຄົມຊັດເພື່ອຈຳແນກພື້ນທີ່ມືດ ແລະ ແຈ້ງ.

ປ່ຽນຄຳການປ້ອງກັນຕົວກະພົບເພື່ອຫຼຸດເອັບເຜັກເຮືອງແສງໃນ
ຮູບຖ່າຍ.

ແກ້ໄຂໂມງຕັ້ງເວລາຊ້າເພື່ອຖ່າຍຮູບຕົວເອງ.

ປ່ຽນຈຳນວນການຖ່າຍຮູບຕໍ່ເນື່ອງເພື່ອຖ່າຍຮູບເປັນຊຸດ.

ການຕັ້ງຄ່າຮູບ:

ທ່ານສາມາດປ່ຽນຂະໜາດຮູບ.

ທ່ານສາມາດປັບຄຸນນະພາບຮູບ.

ສົມດຸນແສງສີຂາວ:

ເລືອກໂທນສີຕາມສະພາບແວດລ້ອມ.

ໂໜດສາກ:

ຊ່ວຍໃຫ້ທ່ານສາມາດເລືອກໂໜດກາງຄືນ (ເພີ່ມແສງ) ຫຼື ຊ່ວຍໃຫ້
ໂທລະສັບສາມາດເລືອກໂໜດທີ່ດີສຸດ.

ການຕັ້ງຄ່າເອັບເຜັກ:

ເພີ່ມເອັບເຜັກສີໃສ່ຮູບທີ່ຖ່າຍ.

ບ່ອນຈັດເກັບຂໍ້ມູນ:

ຊ່ວຍທ່ານເລືອກບ່ອນທີ່ຈະຈັດເກັບຮູບທີ່ຖ່າຍ.

ການໃຊ້ BLUETOOTH

ຮຽນຮູ້ກ່ຽວກັບຄວາມສາມາດຂອງໂທລະສັບຂອງທ່ານໃນການເຊື່ອມຕໍ່ກັບອຸປະກອນໄຮ້ສາຍອື່ນສໍາລັບການແລກປ່ຽນຂໍ້ມູນ.

ເປີດຄຸນສົມບັດໄຮ້ສາຍຂອງ Bluetooth

1. ໃນໂໜດແມນູ, ເລືອກການຕັ້ງຄ່າ → ການເຊື່ອມຕໍ່ → Bluetooth.
2. ເລືອກຕົວເລືອກ ປິດເປີດເຄື່ອງ.
3. ກົດປຸ່ມເລືອກຊ້າຍເພື່ອເປີດມັນ.
4. ເພື່ອອະນຸຍາດໃຫ້ອຸປະກອນອື່ນຄົ້ນຫາໂທລະສັບຂອງທ່ານ, ເລື່ອນລົງໄປຫາການເບິ່ງເຫັນ ແລະ ກົດປຸ່ມເລືອກຊ້າຍເພື່ອເປີດມັນ.

ຊອກຫາ ແລະ ຈັບຄູ່ກັບອຸປະກອນທີ່ເປີດໃຊ້ງານ Bluetooth

1. ໃນໂໜດແມນູ, ເລືອກການຕັ້ງຄ່າ → ການເລື່ອມຕໍ່ → Bluetooth → ອຸປະກອນຂອງຂ້ອຍ → ຊອກຫາອຸປະກອນໃໝ່.

2. ເລື່ອນໄປຫາອຸປະກອນ ແລະ ກົດ < ເລືອກ >.

3. ບ້ອນ PIN ສໍາລັບຄຸນສົມບັດໄຮ້ສາຍຂອງ Bluetooth ຫຼື PIN ຂອງ Bluetooth ຂອງອຸປະກອນອື່ນ, ຖ້າມັນມີ ແລະ ກົດ <ຕົກລົງ>.

ເມື່ອເຈົ້າຂອງອຸປະກອນອື່ນບ້ອນລະຫັດດຽວກັນ ຫຼື ຍອມຮັບການເລື່ອມຕໍ່, ການຈັບຄູ່ແມ່ນສໍາເລັດ.

ສົ່ງຂໍ້ມູນໂດຍໃຊ້ຄຸນສົມບັດໄຮ້ສາຍຂອງ Bluetooth.

1. ເລືອກໄຟລ໌ ຫຼື ລາຍການຈາກໜຶ່ງໃນແອັບພລິເຄຊັນຂອງໂທລະສັບຂອງທ່ານທີ່ທ່ານຕ້ອງການສົ່ງ.

2. ກົດ < ຕົວເລືອກ > → ສົ່ງ → ຜູ້ານ Bluetooth → ເລືອກຊື່ອຸປະກອນ ຈາກນັ້ນ ຍອມຮັບໄຟລ໌ໃນເຄື່ອງຮັບ.

ຮັບຂໍ້ມູນໂດຍໃຊ້ຄຸນສົມບັດໄຮ້ສາຍຂອງ Bluetooth

1. ບ້ອນ ຫຼື ຍອມຮັບ PIN ສໍາລັບຄຸນສົມບັດໄຮ້ສາຍຂອງ Bluetooth ແລະ ກົດ < ຕົກລົງ > (ຖ້າຈໍາເປັນ).

2. ກົດ < ແມ່ນ > ເພື່ອຢືນຢັນວ່າທ່ານເຕັມໃຈທີ່ຈະຮັບຂໍ້ມູນຈາກອຸປະກອນ (ຖ້າຈໍາເປັນ).

ປ່ຽນຊື່ອຸປະກອນ Bluetooth

1. ໃນໂໜດເມນູ, ເລືອກການຕັ້ງຄ່າ → ການເຊື່ອມຕໍ່ → Bluetooth → ຊື່ຂອງຂ້ອຍ.
2. ຂຽນຊື່ທີ່ທ່ານຕ້ອງການ ຈາກນັ້ນ ກົດຕົວເລືອກ → ສໍາເລັດ.

ເລືອກທີ່ຕັ້ງບ່ອນຈັດເກັບຂໍ້ມູນ

1. ໃນໂໜດເມນູ, ເລືອກການຕັ້ງຄ່າ → ການເຊື່ອມຕໍ່ → Bluetooth → ຂັ້ນສູງ → ບ່ອນຈັດເກັບຂໍ້ມູນ.
2. ເລືອກແຜ່ນຄວາມຈໍາຖ້າໂທລະສັບຂອງທ່ານໄດ້ໃສ່ແຜ່ນຄວາມຈໍາ, ຫຼື ບໍ່ດັ່ງນັ້ນກໍ່ເລືອກໂທລະສັບ.

ຂໍ້ມູນຄວາມປອດໄພ

ກະລຸນາຈໍາ ແລະ ປະຕິບັດຕາມກົດ ແລະ ລະບຽບການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທຸກຄັ້ງທີ່ໃຊ້ໂທລະສັບຂອງທ່ານ. ນີ້ຈະເປັນການປ້ອງກັນຜົນກະທົບຮ້າຍແຮງຕໍ່ທ່ານ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມ.

ຄວາມປອດໄພທົ່ວໄປ

	<p>ເມື່ອກໍາລັງຂັບລົດ, ກໍາລັງຂີ່ລົດຖີບ ຫຼື ກໍາລັງຍ່າງ, ບໍ່ຄວນໃຊ້ໂທລະສັບ ຫຼື ສາຍພັງໜູໂທລະສັບ.</p> <p>ມັນອາດເຮັດໃຫ້ຄວາມໃສ່ໃຈມີການບໍ່ຽນ, ເຊິ່ງສາມາດເປັນສາເຫດພາໃຫ້ເກີດອຸປະຕິເຫດໄດ້ ແລະ ຜິດຕໍ່ກົດໝາຍໃນບາງທ້ອງຖິ່ນ.</p> <p>ເພື່ອປ້ອງກັນຄວາມປອດໄພບໍ່ຄວນໃຊ້ໂທລະສັບຂອງທ່ານໃນຂະນະຂັບຂີ່, ຈົ່ງລະມັດລະວັງຕໍ່ສະພາບແວດລ້ອມອ້ອມຂ້າງຂອງທ່ານ. ປະຕິບັດຕາມຄໍາແນະນໍາ ແລະ ລະບຽບການຄວາມປອດໄພທັງໝົດກ່ຽວກັບການໃຊ້ອຸປະກອນຂອງທ່ານເມື່ອທ່ານຂັບລົດ.</p>
	<p>ບໍ່ຕ້ອງໃຊ້ໃນເຂດບ້ານ້ໍາມັນ.</p>

	<p>ໃຫ້ໂທລະສັບຂອງທ່ານຢູ່ຫ່າງໄກຕົວທ່ານຢ່າງຫນ້ອຍ 15 ມມ ໃນຂະນະທີ່ໂທອອກ.</p>
	<p>ໂທລະສັບຂອງທ່ານອາດຈະເຮັດໃຫ້ມີແສງ ຫລື ແສງເຫຼື້ອມ.</p>
	<p>ສິ່ງນ້ອຍໆອາດພາໃຫ້ເກີດບັນຫາໃຫຍ່ໄດ້.</p>
	<p>ບໍ່ຄວນຖິ້ມໂທລະສັບຂອງທ່ານເຂົ້າໃນກອງໄຟ.</p>
	<p>ເພື່ອຫຼີກລ້ຽງຜົນກະທົບຕໍ່ຫູ, ບໍ່ຄວນຟັງສຽງດັງເກີນໄປ. ການໃຊ້ສຽງທີ່ມີຄວາມກົດດັນເກີນຄວາມກົດດັນຈາກສະເບົ້າ ແລະ ຫູຟັງສາມາດເຮັດໃຫ້ສູນເສຍຫູ.</p>
	<p>ຫຼີກເວັ້ນບໍ່ປະໄວ້ກັບສິ່ງທີ່ເປັນສະໜາມແມ່ເຫຼັກ.</p>
	<p>ເກັບຮັກສາໄວ້ໃຫ້ຫ່າງໄກຈາກອຸປະກອນໄຟຟ້າ ແລະ ອຸປະກອນທາງການແພດເອເລັກໂຕຼນິກອື່ນໆ.</p>

	<p>ຫຼີກເວັ້ນບ່ອນທີ່ມີອຸນະພູມຮ້ອນ.</p>
	<p>ປິດເຄື່ອງໃນສະຖານທີ່ກຳນົດໃຫ້ປິດໃນໂຮງໝໍ ຫຼື ສະຖານບໍລິການສຸຂະພາບຕ່າງໆ.</p>
	<p>ຫຼີກເວັ້ນບໍ່ໃຫ້ປຽກລຸ່ມ. ເກັບຮັກສາໂທລະສັບຂອງທ່ານໄວ້ບ່ອນທີ່ແຫ້ງ.</p>
	<p>ປິດເຄື່ອງເມື່ອບອກໃຫ້ປິດຢູ່ເທິງເຮືອບິນ ແລະ ເດີນບິນ.</p>
	<p>ບໍ່ຄວນແຍກໂທລະສັບຂອງທ່ານອອກຈາກກັນ.</p>
	<p>ປິດເຄື່ອງເມື່ອໃກ້ວັດຖຸລະເບີດ ຫຼື ສານລະລາຍ.</p>
	<p>ໃຊ້ສະເພາະອຸປະກອນເສີມທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ.</p>
	<p>ຢ່າອາໄສໂທລະສັບຂອງທ່ານ ເພື່ອສືບສານກໍລະນີສຸກເສີນ.</p>

ກວດເບິ່ງສາຍສາກແບ້ນປະຈຳ, ໂດຍສະເພາະບັດສຽບ ແລະ
ຊັ້ນທີ່ບົ່ງບອກການເສຍຫາຍ.
ຖ້າສາຍສາກມີຄວາມເສຍຫາຍທ່ານບໍ່ຄວນໃຊ້ຈົນກວ່າແບງ
ສ່າເລັດ.

ສຽບສາຍສາກໃສ່ບັກສຽບທີ່ເຂົ້າເຖິງໄດ້ງ່າຍ.
ບໍ່ຄວນສຽບປະໄວ້ພາຍຫຼັງໃຊ້ແລ້ວ.

ໃຊ້ສາຍສາກສະເພາະທີ່ມາກັບເຄື່ອງເທົ່ານັ້ນ.

ຄຳເຕືອນອັນຕະລາຍໄຟຟ້າ

ເພື່ອຫຼີກເວັ້ນຄວາມອັນຕະລາຍບໍ່ຄວນຈັບຫົວ
ບັກສຽບຂອງສາຍສາກ!

ທອດບັກສຽບອອກເມື່ອບໍ່ໃຊ້ແລ້ວ.

ເມື່ອທອດສາຍສາກອອກຄວນຈັບທີ່ຕົວສາຍສາ
ກບໍ່ຄວນຈັບທີ່ສາຍໄຟແລ້ວດຶງອອກ.

ຫົວຕໍ່ໄຟແມ່ນອົງປະກອບທີ່ເຮັດໃຫ້ທ່ານສາມາດ
ທອດອອກຈາກຜະລິດຕະພັນໄດ້ງ່າຍ.

ບັກສຽບຕ້ອງຢູ່ບ່ອນທີ່ເຂົ້າເຖິງງ່າຍ.



ບໍ່ຄວນເກັບອຸປະກອນທ່ານໄວ້ບ່ອນທີ່ມີແດດສ່ອງ,
ຕົວຢ່າງໃນຫົວລົດ ຕົວຢ່າງ.

ເມື່ອມັນຮ້ອນເກີນບໍ່ຄວນໃຊ້ມັນ.

ໃຫ້ລະວັງການໃຊ້ເຄື່ອງໃນຂະນະກຳລັງຢ່າງ.

ຫ້າມບໍ່ໃຫ້ອຸປະກອນມີການກະທົບຮ້າຍແຮງ ຫຼື
ຕົກລົງຈາກຕຳແໜ່ງທີ່ສູງ,
ມັນອາດເຮັດໃຫ້ເກີດຄວາມເສຍຫາຍ ຫຼື ເຮັດໃຫ້ລະບົບເສຍ.

ຫ້າມບໍ່ໃຫ້ມ້າງ, ສ້ອມແປງ ຫຼື ແປງເຄື່ອງດ້ວຍຕົນເອງ.

ເມື່ອທຳຄວາມສະອາດໃຫ້ໃຊ້ແຜ່ທີ່ສະອາດ ແລະ ໜຸ່ມນວນ.
ຫ້າມບໍ່ໃຫ້ໃຊ້ສານເຄມີ ຫຼື ສະບູໃນການທຳຄວາມສະອາດ.

ຂໍ້ມູນສໍາລັບບັນດາລູກຄ້າທີ່ໃຊ້ແອັບພລິເຄຊັນຂອງ EU
WEEE.



**ເມື່ອໂທລະສັບໝົດອາຍຸການໃຊ້ງານ,
ກະລຸນາເອົາແບັກເຕີຣີອອກກ່ອນຈະຖິ້ມລົງຖັງຂີ້ເຫຍື້ອ.**

ຜະລິດຕະພັນນີ້ແມ່ນປະຕິບັດຕາມລະບຽບຂອງສະຫະພາບເອີ
ຣົບທີ່ສົ່ງເສີມການນໍາໃຊ້ຄືນ ແລະ
ການແປຮູບຄືນສໍາລັບເຄື່ອງໃຊ້ໄຟຟ້າ ແລະ
ອຸປະກອນອີເລັກໂທຣນິກ.
ຜະລິດຕະພັນນີ້ຕ້ອງການໃຫ້ມີການແຍກອອກ ແລະ
ໃຊ້ລັບພະຍາກອນທໍາມະຊາດ ແລະ
ອາດບັນສານທີ່ເປັນອັນຕະລາຍ. ເຄື່ອງໝາຍຂ້າງເທິງ,
ຢູ່ກັບຜະລິດຕະພັນ ຫຼື ກ່ອງໃສ່,
ບົ່ງຍອກວ່າຜະລິດຕະພັນດັ່ງກ່າວຈະຕ້ອງບໍ່ຖິ້ມບິນກັບຂີ້ເຫຍື້ອ
ອທົ່ວໄປໃນເຮືອນ. ແນ່ນອນວ່າ,
ມັນຈະເປັນໜ້າທີ່ຮັບຜິດຊອບທ່ານໃນການຖິ້ມອຸປະກອນທີ່ເປັນ
ສິ່ງເສດເຫຼືອ
ໂດຍເອົາໃສ່ຈຸດເກັບຂີ້ເຫຍື້ອແປຮູບເຄື່ອງໄຟຟ້າ ແລະ
ອຸປະກອນອີເລັກໂທຣນິກ.

ໃນການແຍກຈາກຈຸດເກັບ ແລະ
ການແປຮູບຂີ້ເຫຍື້ອອຸປະກອນໃນເວລາທີ່ຖິ້ມຈະຊ່ວຍໃນການ
ປົກປັກຮັກສາລັບພະຍາກອນທໍາມະຊາດ ແລະ
ຮັບປະກັນວ່າມັນໄດ້ຮັບການແປຮູບທີ່ເປັນມິດຕໍ່ສຸຂະພາບ
ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມ.

ສໍາລັບຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມກ່ຽວກັບສະຖານທີ່ຖິ້ມອຸປະກອນເພື່ອ
ປຸກຮູບຄົນ, ກະລຸນາຕິດຕໍ່ຫ້ອງການເມືອງໃນທ້ອງຖິ່ນ,
ໜ່ວຍບໍລິການເກັບຂີ້ເຫຍື້ອຄົວເຮືອນ, ຫຼື
ຮ້ານທີ່ທ່ານຊື້ຜະລິດຕະພັນດັ່ງກ່າວ.

ການແນະນຳ:

- ຫ້າມມ້າງ, ເປີດ ຫຼື ແກ້ອອກ ຫຼື ເຮັດໃຫ້ແບ້ກເຕີຣີຈີກຂາດ.
- ຫ້າມເອົາຜະລິດຕະພັນ ຫຼື ແບ້ກເຕີຣີຖິ້ມລົງກອງໄຟ. ຫຼື ກວ້າງການເກັບເຄື່ອງອຸປະກອນໄວ້ໃນບ່ອນທີ່ມີແສງແດດຊ່ອງໃສ່ໂດຍກົງ.
- ຫ້າມຕໍ່ວົງຈອນແບ້ກເຕີຣີ. ຫ້າມກອງແບ້ກເຕີຣີໃນຕູ້ເລື່ອນ ເພາະມັນອາດລັດວົງຈອນເຊິ່ງກັນ ແລະ ກັນ ຫຼື ອາດສໍາພັດກັບວັດຖຸໄລຫະອື່ນໆ.
- ຫ້າມເຮັດໃຫ້ແບ້ກເຕີຣີມີການເກີດຊ່ອດໃນແບບກົນຈັກ.
- ໃນກໍລະນີມີການຮົ່ວໄຫຼ, ຫ້າມບໍ່ໃຫ້ນໍ້າກົດເຂົ້າຕາຂອງທ່ານ ຫຼື ຖືກກັບຜິວໜັງ. ຖ້າຫາກມີກໍລະນີດັ່ງກ່າວເກີດຂຶ້ນໃຫ້ລ້າງດ້ວຍນໍ້າສະອາດໃນເຂດທີ່ຖືກ ແລະ ຫາການຊ່ວຍເຫຼືອທາງການແພດ.
- ໃຫ້ສັງເກດເບິ່ງເບື້ອງບວດ (+) ແລະ ລົບ (-) ຢູ່ກ່ອນແບ້ກເຕີຣີ ແລະ ບອກໃຫ້ໃສ່ໃຫ້ຖືກຕ້ອງ.
- ຫ້າມໃຊ້ອຸປະກອນ ຫຼື ແບ້ກເຕີຣີທີ່ບໍ່ໄດ້ຜະລິດມາໃຊ້ສະເພາະກັບເຄື່ອງດັ່ງກ່າວນີ້.
- ຕິດຕາມການນໍາໃຊ້ແບ້ກເຕີຣີຂອງເດັກ.

- ປຶກສາທ່ານໝໍທັນທີ່ຖ້າຫາກມີການຮັບປະທານສ່ວນປະກອບ ຫຼື ກ້ອນແບັກເຕີຣີ.
- ຕ້ອງຊື້ແບັກເຕີຣີທີ່ໄດ້ຮັບການແນມນະນຳຈາກຜູ້ຜະລິດສຳລັບເຄື່ອງດັ່ງກ່າວນີ້.
- ຕ້ອງຮັກສາໃຫ້ເຄື່ອງ ແລະ ແບັກເຕີຣີແຫ້ງເປັນປະຈຳ.
- ເຊັດຕົວເຄື່ອງ ຫຼື ກ້ອນແບັກເຕີຣີໃຫ້ສະອາດດ້ວຍແພສະອາດ ແລະ ແຫ້ງ, ຖ້າເຫັນວ່າມັນເປັນເປືອນ.
- ມັນມີຄວາມຈຳເປັນຕ້ອງສາກແບັກເຕີຣີກ່ອນການນຳໃຊ້. ຄວນໃຊ້ເຄື່ອງສາກ ແລະ ອ່ານຄຳແນະນຳຂອງຜູ້ຜະລິດກ່ອນ ຫຼື ອ່ານຄູ່ມືເຄື່ອງທີ່ກ່ຽວກັບການສາກ.
- ຫ້າມສາກແບັກເຕີຣີເມື່ອໃດທີ່ບໍ່ໄດ້ໃຊ້ມັນແລ້ວ.
- ພາຍຫຼັງທີ່ເກັບໄວ້ນານ, ມັນອາດຕ້ອງການໃຫ້ສາກ ແລະ ປະໃຫ້ໝົດຫຼາຍຄັ້ງ ເພື່ອໃຫ້ໃຊ້ໄດ້ດົນນານ.
- ຕ້ອງເກັບຕົ້ນສະບັບເອກະສານແນະນຳຂອງເຄື່ອງ, ທ່ານອາດມີຄວາມຈຳເປັນໃຊ້ພາຍຫຼັງ.
- ຖ້າເປັນໄປໄດ້, ໃຫ້ເອົາແບັກເຕີຣີອອກຈາກຕົວເຄື່ອງໃນເມື່ອທ່ານບໍ່ໃຊ້ມັນ .
- ບໍ່ຄວນເກັບໄວ້ບ່ອນທີ່ມີຄວາມຮ້ອນ ຫຼື ເຢັນໂພດ ເຊັ່ນໃນລົດລະຫວ່າງຍຸກມໜາວ. ມັນອາດຈະເຮັດໃຫ້ເຄື່ອງເສຍຫາຍ ຫຼື ແບັກເຕີຣີລະເບີດ.

ຂໍແນະນຳໃຫ້ໃຊ້ເຄື່ອງຢູ່ໃນອຸນະພູມຢູ່ໃນລະຫວ່າງ 5°C
ແລະ 35°C.

ການປ້ອງກັນເສຍຫຼຸ

ມັນມີຄວາມສ່ຽງຕໍ່ຫຼຸຈາກການປ່ຽນຖ້ຳຕົວຮັບສຽງ, ຊຸດຟັງຫຼຸ, ລ່າໂພງດັງແຮງ ຫຼື ເຄື່ອງສຽງຫາກປັບໃຫ້ດັງເກີນຄວນ. ໃຫ້ປັບສຽງໃຫ້ຢູ່ໃນລະດັບທີ່ບໍ່ເປັນອັນຕະລາຍ. ເມື່ອເວລາຜ່ານໄປ, ທ່ານອາດຄຸ້ນເຄີຍກັບສຽງແຮງ, ແຕ່ອາດເກີດຜົນເສຍຕໍ່ຫຼຸຂອງທ່ານ. ຖ້າທ່ານເລີ່ມໄດ້ຍິນຄຳເວົ້າແບບຫຼົງຫຼາຍ ຫຼື ເວົ້າບໍ່ແຈ້ງແລ້ວ, ໃຫ້ຢຸດເຊົາໃຊ້ອຸປະກອນ ແລະ ປຶກສາລ້ຽວຊານດ່ວນ. ການທີ່ເປີດສຽງແຮງເທົ່າໃດນັ້ນກໍ່ເຮັດໃຫ້ເປັນອັນຕະລາຍຕໍ່ຫຼຸ ທີ່ນັ້ນ.

ຜູ້ລ້ຽວຊານໃຫ້ຄຳແນະນຳດັ່ງນີ້:

- ໃຫ້ເປີດສຽງດັງນ້ອຍສຸດສຳລັບຊຸດຟັງຫຼຸ, ລ່າໂພງ ຫຼື ເຄື່ອງສຽງ.
- ຫຼືກລ້ຽງການເປີດສຽງດັງເພື່ອຄຸມສຽງຈາກທາງນອກ.
- ຜ່ອນສຽງລົງຖ້າທ່ານບໍ່ໄດ້ຍິນສຽງຄົນລົມໃກ້ກັບທ່ານ.

SAR

ກະລຸນາໃຊ້ເວລາອ່ານພາກນີ້.

ຄື້ນວິທະຍຸ

ຫຼັກຖານຄວາມສອດຄ່ອງກັບມາດຕະຖານສາກົນ (ICNIRP) ຫຼື ກັບ ຄຳແນະນຳຂອງສະຫະພາບເອີຣົບ 2014/53/EU (RED) ມັນຈຳເປັນສຳລັບມືຖືທຸກໂມເດວກ່ອນຈະວາງຂາຍໃນທ້ອງຕະຫຼາດ. ການປ້ອງກັນສຸຂະພາບ ແລະ ຄວາມປອດໄພສຳລັບຜູ້ຊົມໃຊ້ບຸກຄົນໃດໜຶ່ງແມ່ນພາກບັງຄັບຕາມມາດຕະຖານ ແລະ ຂໍແນະນຳດັ່ງກ່າວນີ້.

ເຄື່ອງນີ້ສອດຄ່ອງຕາມຄູ່ມືສາກົນວ່າດ້ວຍການນຳໃຊ້ໄດ້ກັບຄື້ນວິທະຍຸ

ໂທລະສັບຂອງທ່ານເປັນໄດ້ທັງວິທະຍຸສົ່ງ ແລະ ຮັບ. ມັນໄດ້ອອກແບບບໍ່ໃຫ້ກາຍຂໍ້ກຳນົດທາງຄື້ນວິທະຍຸ (ຄື້ນວິທະຍຸຄວາມຖີ່ສະໜາມແມ່ເຫຼັກ) ແນະນຳໂດຍຄູ່ມືສາກົນ. ຄູ່ມືໄດ້ຮັບການພັດທະນາໂດຍອົງການວິທະຍາສາດເອກະລາດ (ICNIRP) ແລະ ລວມທັງການອອກແບບຄວາມປອດໄພສານເຄມີຕ່າງໆ ເພື່ອຮັບປະກັນວ່າທຸກຄົນມີຄວາມປອດໄພ, ກ່ຽວກັບອາຍຸ ແລະ ສຸຂະພາບຂອງເຂົາເຈົ້າ.

ຄູ່ມືແນະນຳຂອງຄື້ນວິທະຍຸແມ່ນໃຊ້ຫົວໜ່ວຍວັດແທກເປັນ ອັດຕາການຊຶມຊັບສະເພາະ, ຫຼື SAR. ຂໍ້ຈຳກັດ SAR ສຳລັບໂທລະສັບແມ່ນ 2W/kg.

ການທົດສອບ SAR

ແມ່ນປະຕິບັດໂດຍໃຊ້ມາດຕະຖານການປະຕິບັດຕໍາແໜ່ງກັບເຄື່ອງສົ່ງສັ່ງ

ນຍານທີ່ສູງສຸດຍັ້ນຍິນລະດັບພະລັງງານໃນທຸກການທົດສອບຊ່ອງຄົ້ນຄວາມຖີ່.

ການທົດສອບ ແຈ້ງ-ຮ່າງກາຍ ໄດ້ຮັບການທົດສອບຕ່າງຫາກໃນໄລຍະຫ່າງ 1.5 ຊມ ເພື່ອສອດຄ່ອງກັບ RF
ຄຳແນະນຳການນຳໃຊ້ໃນລະຫວ່າງປະຕິບັດການແຈ້ງ-ຮ່າງກາຍ, ເຄື່ອງຈະຕ້ອງຢູ່ຫ່າງຢ່າງໜ້ອຍໄລຍະເທົ່ານີ້ຈາກຮ່າງກາຍ.
ຖ້າທ່ານບໍ່ໃຊ້ອຸປະກອນເສີມທີ່ມີການຮອງຮັບ ເພື່ອຮັບປະກັນໃຫ້ທ່ານໃຊ້ອຸປະກອນທີ່ບໍ່ມີໂລຫະ ແລະ ຕຳແໜ່ງໂທລະສັບໃຫ້ຫ່າງອອກໄປຈາກຮ່າງກາຍຂອງທ່ານ.

ສຳລັບຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມທ່ານສາມາດເຂົ້າໄປເບິ່ງໄດ້ທີ່ www.energizyourdevice.com

ຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມກ່ຽວກັບສະໜາມແມ່ເຫຼັກ ແລະ ສາທາລະນະສຸກແມ່ນມີຢູ່ເວັບໄຊທ໌ລຸ່ມນີ້. <http://www.who.int/peh-emf>.

ໂທລະສັບຂອງທ່ານແມ່ນມີແອນແຕນໃນຕົວ. ສຳລັບການນຳໃຊ້, ທ່ານບໍ່ຄວນຈັບມັນ ຫຼື ບ່ຽນແປງມັນ.

ເຖິງແວ່ໂທລະສັບມີຊ່ວງຂອງຟັນຊັນ, ທີ່ມັນສາມາດໃຊ້ໃນຕຳແໜ່ງນອກຈາກຕິດກັບຫູຂອງທ່ານ. ໃນກໍາລະນີເປັນແບບນັ້ນ ເຄື່ອງຕ້ອງສອດຄ່ອງກັບຄູ່ມື ເມື່ອໃຊ້ກັບສາຍຟັງຫູ ຫຼື ສາຍ USB. ຖ້າທ່ານໃຊ້ອຸປະກອນເສີມອື່ນ ເພື່ອຮັບປະກັນໃຫ້ທ່ານໃຊ້ອຸປະກອນທີ່ບໍ່ມີໂລຫະ ແລະ ຕຳແໜ່ງໂທລະສັບໃຫ້ຫ່າງອອກໄປຈາກຮ່າງກາຍຂອງທ່ານຢ່າງໜ້ອຍ 1.5 ຊມ.

ກະລຸນາໃຊ້ເວລາອ່ານຂໍ້ທີ່ສໍາຄັນນີ້.

ຄື້ນວິທະຍຸ

ຈໍາເປັນຕ້ອງມີຫຼັກຖານການປະຕິບັດຕາມມາດຕະຖານສາກົນ (ICNIRP) ຫຼື ຕາມຄໍາສັ່ງຄະນະກຳມະການເອີຣົບ 2014/53/EU (RED) ສໍາລັບໂທລະສັບມືຖືທຸກລັດສະໝັດທີ່ຈະວາງຈໍາໜ່າຍ. ການບົກບັງຂອງສຸຂະພາບ ແລະ ຄວາມປອດໄພສໍາລັບຜູ້ໃຊ້ຄົນອື່ນແມ່ນຂໍ້ກຳນົດທີ່ສໍາຄັນຂອງມາດຕະຖານເຫຼົ່ານີ້ ຫຼື ຄໍາສັ່ງນີ້.

ອຸປະກອນນີ້ກົງຕາມຂໍ້ແນະນໍາສາກົນສໍາລັບການຮັບຄື້ນວິທະຍຸ

ອຸປະກອນມືຖືຂອງທ່ານແມ່ນເຄື່ອງສົ່ງ ແລະ ເຄື່ອງຮັບສັນຍານຸວິທະຍຸ. ມັນຖືກອອກແບບມາເພື່ອບໍ່ໃຫ້ເກີນຂີດຈໍາກັດສໍາລັບການຮັບຄື້ນວິທະຍຸ (ສະໜາມແມ່ເຫຼັກໄຟຜ້າຄວາມຖີ່ວິທະຍຸ) ທີ່ແນະນໍາໄວ້ຕາມຂໍ້ແນະນໍາສາກົນ. ຂໍ້ແນະນໍາດັ່ງກ່າວຖືກພັດທະນາໂດຍອົງການທາງວິທະຍາສາດອິດສະຫຼະ (ICNIRP) ແລະ ລວມມີຂອບເຂດຄວາມປອດໄພທີ່ສໍາຄັນທີ່ອອກແບບມາເພື່ອຮັບຮອງຄວາມປອດໄພຂອງທຸກຄົນໂດຍບໍ່ຄໍານຶງເຖິງອາຍຸ ແລະ ສຸຂະພາບ.

ການປະຕິບັດຕາມກົດລະບຽບຂອງສະຫະພາບເອີຣົບ

ອຸປະກອນນີ້ປະຕິບັດຕາມຂໍ້ກຳນົດທີ່ສໍາຄັນ ແລະ ບົດບັນຍັດອື່ນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຄໍາສັ່ງ 2014/53/EU.

ສໍາລັບການປະກາດການປະຕິບັດຕາມ, ເຂົ້າເບິ່ງທີ່ເວັບໄຊທ໌
www.energizyourdevice.com

ແຈ້ງການ: ປະຕິບັດຕາມກົດລະບຽບແຫ່ງຊາດປະຈຳທ້ອງຖິ່ນຢູ່ສະຖານທີ່
ບ່ອນທີ່ຈະໃຊ້ອຸປະກອນ. ອຸປະກອນນີ້ອາດຈະຖືກຈຳກັດການໃຊ້ໃນບາງປະ
ເທດ ຫຼື ທຸກປະເທດທີ່ເປັນສະມາຊິກຂອງສະຫະພາບເອີຣົບ (EU)

ໝາຍເຫດ:

- ເນື່ອງຈາກເອກະສານທີ່ແບບມາທີ່ໃຊ້, ໂທລະສັບມືຖືຈະຕ້ອງເຊື່ອມຕໍ່ກັບ
ສ່ວນຕໍ່ປະສານ USB ລຸ້ນ 2.0 ຫຼື ສູງກວ່ານັ້ນ. ບໍ່ອະນຸຍາດການເຊື່ອມຕໍ່
ແບບສາຍສາກ USB.
- ຈະຕ້ອຕິດຕັ້ງອະແດັບເຕີໃກ້ກັບອຸປະກອນ ແລະ ຕ້ອງສາມາດເຂົ້າເຖິງ
ໄດ້ງ່າຍ.
- ຫ້າມໃຊ້ໂທລະສັບມືຖືໃນສະພາບແວດລ້ອມທີ່ມີອຸນຫະພູມສູງເກີນໄປ ຫຼື
ຕໍ່າເກີນໄປ, ຫ້າມປະໂຫລະສັບມືຖືໄວ້ພາຍໃຕ້ແສງແດດງແຮງ ຫຼື ສະພາບ
ແວດລ້ອມທີ່ປຽກລຸ່ມເກີນໄປ. ອຸນຫະພູມທີ່ເໝາະສົມສຳລັບໂທລະສັບ
ແລະ ອຸປະກອນເສີມແມ່ນ -10°C - 55°C .
- ເມື່ອສາກ, ກະລຸນາວາງໂທລະສັບໄວ້ໃນສະພາບແວດລ້ອມທີ່ມີອຸນຫະພູມ
ຫ້ອງບົກກະຕິ ແລະ ມີການລະບາຍອາກາດໄດ້ດີ. ຂໍແນະນຳໃຫ້ສາກໂທລະ
ສັບໃນສະພາບແວດລ້ອມທີ່ມີອຸນຫະພູມລະດັບ 5°C ~ 25°C . ກະລຸນາຮັບປະ
ກັນວ່າໄດ້ໃຊ້ເຄື່ອງສາກທີ່ໄດ້ຮັບຈາກຜູ້ຜະລິດເທົ່ານັ້ນ. ການໃຊ້ເຄື່ອງສາກ
ທີ່ບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດອາດຈະເຮັດໃຫ້ເກີດອັນຕະລາຍ ແລະ ລະເມີດຫົວຂໍ້
ການອະນຸຍາດຂອງໂທລະສັບ ແລະ ການຮັບປະກັນ.
- ຂໍຄວນລະວັງ: ຄວາມສ່ຽງໃນການເກີດລະເບີດຖ້າປ່ຽນຖ່າຍແບັດເຕີຣີບໍ່
ຖືກປະເພດ. ການຖິ້ມແບັດເຕີຣີທີ່ໃຊ້ແລ້ວຕາມຄຳແນະນຳ
- ແຮງດັນສູງທີ່ຫຼາຍເກີນໄປຈາກຫຼຸຟັງ ແລະ ຊຸດຫຼຸຟັງສາມາດເຮັດໃຫ້ສູນ
ເສຍການໄດ້ຍິນ.

ສຳລັບຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ ທ່ານສາມາດເຂົ້າໄປທີ່
www.energizyourdevice.com

ຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມກ່ຽວກັບສະໜາມແມ່ເຫຼັກໄຟຟ້າ ແລະ ສາທາລະນະສຸກ
ແມ່ນມີໃຫ້ໃນເວັບໄຊທ໌ຕໍ່ໄປນີ້. <http://www.who.int/peh-empf>.

ໂທລະສັບຂອງທ່ານມີເສືອອາກາດໃນຕົວ. ສໍາລັບການໃຊ້ງານທີ່ດີສຸດ,
ທ່ານຄວນຫຼີກລຽງການສໍາຜັດມັນ ແລະ ຫຼຸດລະດັບມັນ.

ເນື່ອງຈາກອຸປະກອນມືຖືມີຟ້າຄຸ້ນໃຊ້ງານຫຼາຍລະດັບ, ສາມາດໃຊ້ພວກ
ມັນໃນຕໍາແໜ່ງອື່ນທີ່ກົງກັນຂ້າມກັບຫຼຸຂອງທ່ານ. ໃນສະພາບການດັ່ງ
ກ່າວ ອຸປະກອນຈະປະຕິບັດຕາມຂໍ້ແນະນຳເມື່ອໃຊ້ກັບອຸດຫູຟັງ ຫຼື ສາຍຊໍ
ມູນ USB. ຖ້າທ່ານກໍາລັງອຸປະກອນເສີມອື່ນ ຮັບປະກັນວ່າຜະລິດຕະພັນທີ່
ໃຊ້ນັ້ນບໍ່ມີໄລຫະ ແລະ ວາງຕໍາແໜ່ງໂທລະສັບໃຫ້ຫ່າງຈາກຮ່າງກາຍຢ່າງ
ໜ້ອຍ 1.5 cm.

Energizer®



ໃບຢັ້ງຢືນການປະຕິບັດຕາມ
ພະລັງງານ E10+

ພວກເຮົາ, **AVENIR TELECOM**,
(208, Boulevard de Plombières, 13581 Marseille Cedex 20,
FRANCE)

ຂໍປະກາດວ່າ:

ENERGIZER ປະຕິບັດຕາມມາດຕະຖານ ແລະ ຂໍ້ກຳນົດຂອງຄຳສັ່ງ
ຕ່າງໆ. ໃບຢັ້ງຢືນການປະຕິບັດຕາມຂັ້ນຕອນທີ່ກຳນົດໄວ້ໃນຂໍ້ IV ຂອງຄຳ
ສັ່ງ 2014/53/EU ແມ່ນຢູ່ພາຍໃຕ້ການຄວບຄຸມຂອງອົງການຕໍ່ໄປນີ້:

BAY AREA COMPLIANCE LABORATORIES CORP.

1274 Anvilwood Ave. Sunnyvale, CA 94089. USA

www.baclcorp.com

ໂທລະສັບ: +1 408 732 9162 ແຟັກ: +1 408 732 9164

ຂໍຄວາມເຕັມຂອງໃບຢັ້ງຢືນການປະຕິບັດຕາມຂອງອຸປະກອນມີໃຫ້ຕາມ
ການຮ້ອງຂໍທາງໄປສະນີຕາມທີ່ຢູ່ຕໍ່ໄປນີ້: **AVENIR TELECOM - 208,**
Boulevard de Plombières, 13581 Marseille Cedex 20, France.



07/09/2017

(ວັນທີ)

Jean-Daniel BEURNIER / CEO

(ຊື່ ແລະ ລາຍເຊັນຂອງຜູ້ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ)

ຄ່າ SAR ສູງສຸດສຳລັບຊັບຊົນນີ້ ແລະ ຕົວອັດຕາມທີ່ບັນທຶກໄວ້:	
GSM 900	0.586 W/kg 10g Head SAR 0.731 W/kg 10g Body SAR
DCS 1800	0.441 W/kg 10g Head SAR 0.946 W/kg 10g Body SAR

ໃນລະຫວ່າງການໃຊ້, ຄ່າ SAR ຕົວຈິງສຳລັບອຸປະກອນນີ້ມັກຈະຕ່ຳກວ່າຄ່າທີ່ລະບຸໄວ້ຂ້າງ
ເທິງ. ນີ້ເປັນຍ້ອນວ່າ ເພື່ອຈຸດປະສົງຂອງປະສິດທິພາບຂອງລົດ ແລະ ເພື່ອຫຼຸດການລົບ
ກວນເຄືອຂ່າຍ, ພະລັງງານການໃຊ້ງານຂອງອຸປະກອນມີຖືຂອງທ່ານຫຼຸດລົງໂດຍອັດຕະ
ໂນມັດເມື່ອພະລັງງານເຕັມບໍ່ຈຳເປັນສຳລັບການໂທ. ຍິ່ງຫຼຸດກຳລັງຜະລິດພະລັງງານລົງ
ເທົ່າໃດ, ຍິ່ງຫຼຸດຄ່າ SAR ລົງເທົ່ານັ້ນ.

م.ذ.ش ل غوغ تشرشل قيراجت تامال ع يه ىرخال تامال علا و يالب ل غوغ ، ل غوغ

Google, Google Play and other marks are trademarks of Google LLC.

Energizer®

إنيرجايزر وبعض التصاميم الجرافيكية هي علامات تجارية لشركة إنرجايزر ، والشركات التابعة ذات الصلة وتستخدم بموجب ترخيص من أفينير تليكوم. جميع الأسماء التجارية الأخرى هي علامات تجارية لأصحابها. لا أفينير تليكوم ولا إنرجايزر العلامات التجارية، هي تابعة لأصحابها من علاماتها التجارية!

© 2018 Energizer. Energizer and certain graphic designs are trademarks of Energizer Brands, LLC and related subsidiaries and are used under license by Avenir Telecom®. All other brand names are trademarks of their respective owners. Neither Avenir Telecom® nor Energizer Brands, LLC is affiliated with the respective owners of their trademarks.